

Standart Satın Alma Koşulları (ABD)

A. KONTROL BELGELERİ, SÖZLEŞME

Bu Standart Koşullar, öncelik sırasına göre aşağıdakilerden oluşan Tedarikçi Sözleşmesine ("Sözleşme") dahil edilerek onun bir parçası haline getirilir: (a) Tedarikçi Sözleşmesinin ana metni, (b) bu Standart Koşullar, (c) diğer Sözleşmede tanımlanan ekler ve / veya (d) PO (satın alma emri) belgesi. Tedarikçinin piyasa fiyatı veya teklifi bir PO'da belirtilmişse ve/veya Sözleşmeye veya bir PO'ya eklenmişse, söz konusu referansın veya ekin amacı yalnızca sipariş edilen Ürünlerin niteliğini ve açıklamasını söz konusu şartların bu Standart Şartlar ile tutarlı olduğu ölçüde belirtmektir. Tüm taraflar yazılı olarak özellikle anlaşmaya varmadıkça, Tedarikçi tarafından oluşturulan herhangi bir belgedeki çelişkili hüküm ve koşullar bu Sözleşme lehine göz ardı edilecektir. Bu Sözleşme yalnızca her iki tarafça imzalanmış bir yazı ile değiştirilebilir.

B. KULLANILABİLİRLİK

Tedarikçi, Sözleşme koşullarına uygun olarak Ürünleri zamanında sağlayabileceğini beyan eder.

C. DEĞİŞİKLİKLER

TPI, yazılı değişiklik emriyle, orijinal olarak sipariş edilen Ürünlerin teknik özelliklerinde veya çizimlerinde değişiklik talep edebilir veya miktarlarını artırabilir veya azaltabilir. Bu tür değişiklikler tasarımda, üretim yöntemlerinde değişiklik yapılmasını veya gerekli olan miktarın veya teslimat programlarının değiştirilmesini gerektiriyorsa, Tedarikçi TPI'nın değişikliği istemeye devam edip etmeyeceğine karar verebilmesi ve ayrıca TPI ve Tedarikçinin revize edilen maliyetler ve/veya performans programları üzerinde karşılıklı olarak anlaşabilmesi için beş (5) iş günü içinde TPI'ya derhal yazılı olarak bilgilendirmelidir.

D. FİYATLANDIRMA VE SATIŞ VERGİLERİ

Fiyatlandırma, Anlaşmada veya PO'da belirtildiği şekilde olacaktır. Fiyatlandırmaya tüm satış vergileri dahil edilmeyebilir. Geçerli vergiler ve TPI'nın sorumlu olmayı kabul ettiği vergiler, varsa, faturada ayrı olarak gösterilecektir.

E. ÖDEME KOŞULLARI; DENETİM HAKLARI

TPI'nın faturaları ödeme yükümlülüğü, uygun Ürünlerin teslim alınması koşuluna bağlıdır. Sözleşmede aksi belirtilmedikçe veya her iki tarafça imzalanıp bir PO'da kabul edilmedikçe, TPI, uygun Ürünlerin alınmasından sonra doğru ve tutarlı bir faturanın gönderilmesini takiben yetmiş beş (75) gün içinde ödeme yapacaktır. Tedarikçi, 2002 tarihli Sarbanes- Oxley Yasası Bölüm 404'ün proses kontrol gereklilikleri ile tutarlı olarak faturaları doğrulamak için uygun kayıtları ve muhasebe prosedürlerini muhafaza edecektir. Tedarikçinin bu Sözleşmenin ifasıyla ilgili kayıtları, makul bir bildirimden sonra ve normal çalışma saatleri içinde TPI tarafından teftiş ve denetime tabi olabilir. Tedarikçi, bu kayıtları (i) dönemin sona ermesinden veya (ii) bu Sözleşme veya PO uyarınca nihai ödemeden itibaren iki yıl boyunca saklayacak ve kullanıma sunacaktır.

F. DENETLEME VE KABUL

TPI'ya, Ürünleri ve tamamlanan işi şartnameye uymama, fiziksel hasar, görünür kusur, ambalaj bütünlüğü sorunları ve eksiklik açısından denetlemek için makul bir fırsat verilecektir. TPI, Ürünlerdeki örtülü veya gizli kusurlar TPI tarafından fark edildikten sonra Tedarikçiyi bu kusur hakkında bilgilendirmek için yüz yirmi (120) güne sahip olacaktır. Ürünler Şartnamelere

uymazsa veya başka bir şekilde kusurluysa, TPI Tedarikçiyi bilgilendirecek ve Tedarikçiye makul bir çözüm fırsatı sunmak için zaman verecektir (beş (5) iş gününü aşmayacaktır). Alternatif olarak, TPI kendi seçimine göre ve Tedarikçiye bildirim takiben, uygun olmayan Ürünleri masrafı Tedarikçiye ait olmak üzere Tedarikçiye iade edebilir ve Tedarikçi tarafından teslim alınan uygun olmayan Ürünler için bir alacak veya ürün fiyatı iadesi alabilir. TPI, uygun olmayan Ürünleri iade etmeyi seçerse, yasalarda veya hakkaniyete göre mevcut olabilecek diğer çözüm yollarından feragat etmiş olmaz. TPI'nın çizimleri incelemesi onay teşkil etmez ve Tedarikçi'yi bu Sözleşmenin ifasında geçerli olan tüm şartnamelere, yasalara, kurallara veya düzenlemelere uyum konusunda sorumluluktan kurtarmaz.

G. ÇÖZÜME BAŞVURMA HAKKI

Tedarikçi, bu tür bir kusur / uygunsuzluğun yazılı bildiriminden itibaren beş (5) gün içinde kusurlu veya uygun olmayan Ürünleri zamanında tadil etmez, düzeltmez, tamir etmez veya değiştirmezse veya Tedarikçinin TPI için bu tür bir kusuru veya uyumsuzluğu düzeltmesini imkansız veya pratik olmayan hale getiren herhangi bir acil durum varsa, o zaman TPI Tedarikçiye bildirimde bulunduktan sonra, kendi tercihine bağlı olarak ve kendisi için mevcut olabilecek diğer hak veya çözümlere hanel getirmeksizin bu tür bir tadilat, düzeltme, tamir veya değiştirme yapabilir veya yapılmasını sağlayabilir ki bu durumda Tedarikçi TPI'ya masraflarını geri ödeyecektir veya TPI'nın tercihine bağlı olarak, TPI bu masrafları Tedarikçiye borçlu olunan tutarlardan mahsup edebilir.

H. MÜLKİYET HAKKI VE KAYIP RİSKİ, SEVKİYAT

Teslimat zamanı kritik öneme sahiptir. Sözleşmede veya PO'da belirtilmediği sürece, bu Sözleşme kapsamında satılan herhangi bir Ürünün mülkiyeti ve zarar riski, sevkiyatlar Ek D'de belirtilen teslimat noktasında TPI tarafından kabul edildiğinde TPI'ya geçecektir. Tedarikçi malzemeleri TPI'nın makul talimatlarına ve geçerli yasalara uygun olarak sigortalayacak, paketleyecek, işaretleyecek ve gönderecektir ve TPI tarafından talimat verilmişse, en düşük taşıma maliyetlerini sağlamak için taşıyıcıların taşıma gerekliliklerini karşılayacaktır.

I. KALİTE VE GARANTİ

1. *Kalite Beyanı.* Tedarikçi, TPI'nın web sitesinde bulunan ve TPI'nın takdirine bağlı olarak zaman zaman güncellenebilecek olan Kalite Beyanına uymayı kabul eder.
2. *Garanti.* TPI, Tedarikçinin Ürünlerin imalatı konusundaki uzmanlığına güvenir ve Tedarikçi, Ürünlerin kullanıma sunulduğu tarihten itibaren yirmi dört (24) aydan daha az olmamak üzere veya Ek E'de veya PO'da belirtilen Performans Garantilerinin elde edildiği tarihten itibaren -hangisi daha sonra gerçekleşirse- o tarihten itibaren ("Garanti Süresi") ürünlerin
 - a. (i) geçerli endüstri kalite standartlarına uygun veya daha yüksek standartta, (ii) Ek E'de belirtilen şekilde amaçlanan herhangi bir özel uygulamaya ve hedeflenen amaca uygun, (iii) tasarım, malzeme ve işçilik kusuru içermeyecek şekilde ve (iv) Ek E'de belirtilen Tedarikçi ve / veya TPI tarafından geliştirilen tüm uygulanabilir spesifikasyonlarla uyumlu olacağını ve
 - b. ürünleri içeren herhangi bir hizmetin (i) geçerli endüstri kalite standartlarıyla tutarlı veya daha yüksek bir şekilde profesyonelce ve yetkin bir şekilde gerçekleştirileceğini; (ii) herhangi bir belirli uygulama için uygun ve amaçlandıkları kullanım için uygun olacağını ve (iii) tasarım, malzeme ve işçilik kusurları içermeyeceğini kabul, garanti ve taahhüt eder.

3. *Performans Garantisi Açıklaması.* Ürünlerin kusurlu veya uyumsuz (hatalı tasarım, malzeme ve/veya işçilikten kaynaklanan) olup olmadığını belirlemek amacıyla, kusur veya uyumsuzluk giderilene ve Ürünler veya hizmetler Ek E'de belirtilen tüm spesifikasyonlar dahilinde performans gösterene kadar Sözleşmede veya PO'da belirtilen Performans Garantileri elde edilmez.
4. *Güvenlik ve Mevzuat Gereklilikleri.* Tedarikçi tarafından tedarik edilen Ürünler tüm OSHA ve diğer Federal ve Eyalet yasalarını, kurallarını, düzenlemelerini ve diğer düzenleyici kurum gerekliliklerini karşılayacaktır. Ekipmanla birlikte verilen tüm elektrik panelleri, kumandalar veya cihazlar, geçerli Federal, Eyalet düzeyinde ve yerel yasalara uymak için UL veya diğer onaylı bağımsız test laboratuvarı etiketine sahip olmalıdır. Ürün tasarımı DBA derecelendirmeleri de sağlanmalıdır.
5. *Ürünlerin Değiştirilmesi.* Ürünlerin Bölüm I (1)'de belirtilen garantiye uymaması durumunda, Tedarikçinin talimatlarına göre normal veya düzgün çalışma altında ortaya çıkan herhangi bir kusur halinde, Garanti Süresi boyunca, Tedarikçi şunları sağlayacaktır: masrafları yalnız kendisine ait olmak üzere, teknik uzmanlık ve parçalar, malzeme ve ekipman ve işçilik, nakliye ve "giriş/çıkış" maliyetleri dahil, herhangi bir kusuru veya uygunsuzluğu derhal gidererek düzeltmek için gerekli, onarım, herhangi bir kusurlu veya uygun olmayan parçanın veya bileşenin düzeltilmesi veya değiştirilmesi ve yeniden takılması.
6. *Hizmetlerin Yeniden Yerine Getirilmesi.* Hizmetlerden herhangi biri, Garanti Süresi boyunca yukarıdaki Bölüm I (1)'de belirtilen garantiye uygun olmazsa, Tedarikçi hizmetleri TPI'ye herhangi bir maliyet getirmeden yeniden yerine getirecektir.
7. *Teknik Destek.* Tedarikçi, Garanti Süresi boyunca, mesai sonrası teknik destek de dahil olmak üzere, tüm garanti servis ve telefon desteğini masrafları kendisine ait olmak üzere sağlayacaktır. Tedarikçi, ekipman arızalarını, ürün kusurlarını ve güvenlik sorunlarını ele almak için 24 saat teknik destek hattı sağlayacaktır. Ürünlerin kullanım ömrü boyunca, normal çalışma saatleri içinde makul telefon desteği satın alma fiyatına dahildir.

J. BEYANLAR. ZAMAN KRİTİK ÖNEME SAHIPTİR

Tedarikçi aşağıdakileri beyan ve garanti eder: (a) bu Sözleşmeyi yapmak ve yükümlülüklerini yerine getirmek için tam güce ve yetkiye sahiptir; (b) bu Sözleşme, Tedarikçinin yasal, geçerli ve bağlayıcı bir yükümlülüğünü teşkil eder ve tedarikçiye karşı kendi koşullarına uygun olarak uygulanabilir; (c) TPI'ya teslim edilen Ürünler için mal ve pazarlanabilir mülkiyet hakkına sahiptir ve Ürünler hiçbir türlü rehin ve ipotek içermeyecektir; (d) Ürünler herhangi bir patenti, telif hakkını, ticari markayı, herhangi bir üçüncü tarafın ticari takdim şeklini veya diğer fikri mülkiyet hakkını ihlal etmemektedir; (e) herhangi bir hizmet sağlanıyorsa, Tedarikçi, hizmeti sağlayan çalışanlarının veya alt yüklenicinin yeterli beceriye ve deneyime sahip olduğundan emin olmuştur ve (f) Tedarikçinin bu Sözleşme kapsamındaki yükümlülüklerini yerine getirmesini engelleyebilecek geçmiş, bildirilmiş, bekleyen veya gelecekte öngörülen dava, anlaşmazlık veya iddia yoktur.

Ayrıca, Tedarikçi, bu Sözleşmenin Tedarikçi tarafından imzalanmasının ve teslim edilmesinin ve Tedarikçinin bu Sözleşme kapsamındaki tüm yükümlülüklerini yerine getirmesinin aşağıdakileri yapmayacağını beyan ve garanti eder: (a) Tedarikçinin taraf olduğu herhangi bir Sözleşmeyi ihlal etmek veya herhangi bir kişiye Tedarikçinin herhangi bir yükümlülüğünü hızlandırma hakkı vermek; (b) Tedarikçinin tabi olduğu herhangi bir yasayı, hükmü, kararı ihlal etmek veya (c) herhangi bir devlet kurumu dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere herhangi bir kişinin rızasını, yetkisini veya onayını istemek.

Zaman kritik öneme sahiptir ve Tedarikçi, Ürünleri TPI tarafından belirtilen miktarlara ve teslimat çizelgesine ve Ek E'de belirtilen spesifikasyonlara uygun olarak sağlayabileceğini beyan eder. Tedarikçi Ürünleri teslimat çizelgesine uygun şekilde teslim edemezse, taraflar, gecikmenin TPI'ya ciddi zarar vereceği konusunda hemfikir olup, Tedarikçi TPI'ya her hafta gecikmeye tabi olan Ürünlerin toplam fiyatının yüzde ikisine (% 2) eşit bir meblağı tasfiye edilmiş hasar olarak ödeyecektir. Her gecikme için maksimum toplam tazminat limiti, gecikmeye tabi olan Ürünlerin toplam fiyatının yüzde on'udur (% 10). Taraflar, Tedarikçinin gecikmesinden kaynaklanan kayıpların miktarını belirlemenin, imkansız olmasa bile, doğası gereği zor olduğunu kabul etmektedir ve bu tutarın bir ceza olarak değil, tasfiye edilmiş zararlar olarak kabul edildiği konusunda mutabıktır. Tutar, tarafların sektördeki deneyimlerine dayalı olarak ve gecikmeden kaynaklanabilecek kayıpların niteliği göz önünde bulundurularak makul bir zarar ölçütünü temsil eder.

K. TAZMİNAT

Tedarikçi, hasarlar, para cezaları, cezalar, maliyetler, yükümlülükler, kayıplar veya harcamalarla (tazminatın sulhünde ödenen meblağlar, makul avukat ve danışman ücretleri ve uzman ücretleri dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere) ilgili tüm üçüncü taraf tazminat taleplerine karşı TPI ve bağlı kuruluşlarını, temsilcilerini, çalışanlarını, memurlarını, direktörlerini, haleflerini ve devralanlarını sorumlu tutmayacak, savunacak ve tazmin edecektir (toplu olarak "Tazminat Talepleri") şunlardan kaynaklanır: (a) Sözleşmede yapılan beyanların veya garantilerin ihlali; (b) bedensel yaralanma, ölüm ve mal hasarı ve (c) Tedarikçinin ihmali veya suistimali. TPI, söz konusu Talep hakkında Tedarikçiyi derhal yazılı olarak bilgilendirecektir. Tedarikçi tarafından bir alt yüklenicinin kullanılması durumunda, Tedarikçi alt yüklenicinin performansından sorumludur ve herhangi bir ihmal halinde ve alt yüklenicinin ihmalkâr, tedbirsiz veya kasıtlı suistimali durumunda TPI'ya tazmin edecek ve sorumlu tutmayacaktır. Buna ek olarak, Tedarikçi, alt yüklenicisinin TPI'nın uygun durumda ek bir sigortalı olarak adlandırılması dahil olmak üzere bu Sözleşmede belirtilen tüm sigorta gerekliliklerine uyduğunu beyan ve garanti eder. Tedarikçi, önce TPI'nın yazılı onayını almadan Hizmetleri gerçekleştirmek için bir alt yüklenicinin hizmetlerini kullanmamayı kabul eder.

L. FİKRİ MÜLKİYET

Tedarikçi TPI'ya, bağlı şirketlerini, haleflerini, devralanlarını, memurlarını, direktörlerini, temsilcilerini ve çalışanlarını (topluca, "TPI Tazmin Edilen Taraflar") herhangi bir Ürünün üretiminden veya satışından kaynaklanan her türlü İddiadan, tazmin edecek ve sorumlu tutmayacaktır, ya da bunların TPI Tazmin Edilen Taraf veya müşterileri tarafından kullanılması, herhangi bir üçüncü şahsın herhangi bir patent, telif hakkı, manevi hak, ticari sır, ticari marka, hizmet markası veya diğer fikri mülkiyet haklarının ihlali anlamına gelir; ancak bu tazminat, TPI'nın bu Ürünün detaylı tasarımını hem sağladığı hem de kontrol ettiği Ürünler için geçerli olmayacaktır. İhlal iddiaları nedeniyle, herhangi bir TPI Tazmin Edilen Tarafın Tedarikçi tarafından sağlanan Ürünleri kullanımı yasaklanırsa, Tedarikçi masrafları kendisine ait olmak üzere ya TPI Tazmin Edilen Tarafın Ürünleri kullanmaya devam etme hakkını temin edecek veya TPI'ya danıştıktan ve TPI'nın onayını aldıktan sonra Ürünleri büyük ölçüde benzer ve işlevsel olarak eşdeğer ihlal etmeyen Ürünler ile değiştirecek veya tadil edecektir.

M. GEÇERLİ YASALAR; YER

Bu Sözleşme, herhangi bir yasal ihtilaf ilkesine etki etmeden Arizona Eyaleti yasalarına tabidir. Bu Sözleşmeden doğan herhangi bir eylem veya işlem için Arizona'da bulunan mahkemelerde dava açılacaktır ve her bir taraf, Arizona Maricopa County'de bulunan herhangi bir yerel, eyalet düzeyinde veya federal mahkemenin yargı yetkisine onay vermekte ve kabul etmektedir. Bu tür bir davada kazanan taraf, makul avukatlık ücretleri de dahil olmak üzere dava masraflarının

tamamını geri alacaktır. Taraflar, hukuk veya hakkaniyet çerçevesinde kendilerine sunulan tüm çözümlere sahip olacaktır. Tüm mevcut çözümler kümülatiftir ve tek tek veya eşzamanlı olarak kullanılabilir.

N. İPOTEKLER; ALT YÜKLENİCİLER

Tedarikçi, her zaman TPI'nın mülkiyetini bu sözleşme uyarınca teslim edilen Ürünler'den kaynaklanan ipoteklerden muaf tutacaktır. Tedarikçi, tüm borçlu alacakların tamamen ödendiğine dair TPI için tatmin edici bir biçimde herhangi bir hacizden feragat ettiğine dair kanıt sunana kadar TPI, Tedarikçi'nin vadesi gelen başka herhangi bir ödemesini alıkoyabilir.

O. UYUM

Tedarikçi, bu Sözleşmeyi yerine getirirken etiketleme, çevre, sağlık, güvenlik, çocuk refahı, ayrımcılık yapmama, ücret ve saat ile diğer iş yeri yasaları ve düzenlemeleri dahil olmak üzere geçerli tüm federal ve eyalet yasaları, düzenlemeleri, düzenlemeleri, izinleri ve emirlerine uygun olarak bu Sözleşmeye uyacak ve bunları uygulayacaktır. Eğer geçerliyse, Tedarikçi ayrıca 13201 sayılı Kararname (29 CFR bölüm 470) kapsamındaki "Beck Bildirimi" gerekliliklerine de uyacaktır. Bu Sözleşme 13201 sayılı Kararnamenin 1-4 numaralı paragraflarını içermektedir. Tedarikçi, TPI'nın Sahasında hizmet sağlıyorsa, aynı zamanda Sahanın tüm yerel/bölgesel yasalarına da uyacaktır. Tedarikçi gerekli tüm izinleri ve onayları alacak ve bu Sözleşmeyi yerine getirmek için gerekli olabilecek tüm gerekli taahhütleri, sertifikaları ve beyanları verecektir. Tedarikçi, bu Sözleşme kapsamındaki yükümlülüklerini TPI'nın Çevre Politikalarına uygun olarak öğrenecek ve yerine getirecektir. Bu Sözleşme, Çalışma Bakanlığının düzenlemelerinden muaf tutulmadığı sürece (Yasa Kararı 11246, Bölüm 202 uyarınca düzenlenmiştir); 1373 Rehabilitasyon Yardımının 503. Bölümü ve 1974 tarihli Vietnam Dönemi Gazileri Yeniden Ayarlama Yardımı Yasasının 402. Bölümü veya diğer geçerli yasalar, düzenlemeler veya siparişler), bu Sözleşme referans paragrafları olarak şunları içermektedir: (a) 11246 sayılı Kararnamenin 1-7 sayılı maddesi; (b) Vietnam Dönemi Gazileri ve Gaziler için Yüklenicilerin ve Alt Yüklenicilerin Pozitif Ayrımcılık Yükümlülüklerinde ortaya konan pozitif ayrımcılık maddesinin a-m bölümü ve (c) engelli işçiler için Yüklenicilerin ve Alt Yüklenicilerin Pozitif Ayrımcılık Yükümlülüklerinde belirtilen Pozitif Ayrımcılık Maddesinin a-f maddesi.

1. FCPA ve AUCL- Taraflardan hiçbirisi, herhangi bir kişi veya kuruluşu bu Sözleşme veya PO'nun veya taraflar arasındaki herhangi bir başka anlaşmayı akdetmek, imzalamak veya şart veya koşulunu yerine getirmek için teşvik etmek üzere herhangi bir armağan teklif etmeyecek veya vermeyecektir. Tarafların her biri ayrıca Amerika Birleşik Devletleri Yurtdışı Yolsuzluk Faaliyetleri Yasası ("FCPA") hakkında bilgi sahibi olduğunu ve anladığını ve buna dayanarak, hiçbir yöneticisinin, ortağının, yetkilisinin, yöneticisinin veya çalışanının, Sözleşmenin veya bir PO'nun kapsadığı süre boyunca Tedarikçinin TPI için mal veya hizmet sağladığı herhangi bir ülkenin herhangi bir devlet organının (ABD dışında) bir görevlisi olmadığını veya olmayacağını beyan eder. Taraflardan her biri, Sözleşme veya bir PO kapsamındaki ifasının yürütülmesinde ve herhangi bir fon, varlık veya kayıtla ilgili olarak, doğrudan veya dolaylı şekilde şu kişilere herhangi bir ödeme veya hediye, para veya değerli bir şey teklif etmeyeceğini, ödemeyeceğini, vermeyeceğini veya ödemeyi taahhüt etmeyeceğini kabul eder: (i) herhangi bir ABD dışı devlet yetkilisine, söz konusu yetkilinin herhangi bir eylem veya kararını etkilemek için veya bu yetkiliyi, söz konusu tarafın Sözleşme veya PO kapsamındaki yükümlülüklerini yerine getirmesine yardımcı olmak veya diğer tarafa fayda sağlamak amacıyla söz konusu hükümetin kararını etkilemek veya yönlendirmek için yerel hükümetle olan nüfuzunu kullanmaya teşvik etmek amacıyla; (ii) bu amaçla herhangi bir siyasi parti veya kamu görevi adayına veya (iii) bu tür bir paranın veya değerli bir şeyin bu amaçla herhangi bir resmi, siyasi partiye veya adaya doğrudan veya dolaylı olarak teklif

edileceğini, vaat edileceğini, ödeneceğini veya verileceğini bilen veya bilmek için bir nedeni olan herhangi bir kişiye. Tedarikçi, Tedarikçinin FCPA'ya uymamasından kaynaklanan ve avukatlık ücretleri de dahil olmak üzere her türlü iddia, kayıp, zarar, masraf ve yükümlülük karşısında TPI'yi savunacak, tazmin edecek ve sorumlu tutmayacaktır. Ayrıca, taraflar Çin Halk Cumhuriyeti'nin Adil Olmayan Rekabeti Önleme Yasası'nın 8. Maddesi uyarınca hareket edecektir. Tedarikçinin FCPA veya AUCL'yi ihlal ettiğinin tespit edilmesi durumunda, TPI, herhangi bir yükümlülük olmaksızın Sözleşmeyi veya herhangi bir PO'yu feshedebilir ve TPI tarafından fesih durumunda ilgili PO'lar geçersiz sayılır.

2. ÇİN İHRACAT - Tedarikçi, masrafları kendisine ait olmak üzere, tüm belgeleri, kabulleri ve onayları elde etmek ve muhafaza etmek için ticari olarak makul tüm çabayı gösterecek ve Ürünlerin Çin dışına ihracatı için Çin'deki ilgili makam tarafından uygulanan diğer tüm formalitelere uyacaktır.
3. ÇATIŞMA MİNERALLERİ Ve diğerleri - Tedarikçinin yasal, düzenleyici ve sosyal yükümlülüklerle uyumla ilgili tüm TPI politikalarına uymak için ticari olarak makul tüm çabayı göstermesi gerekmektedir. TPI'nın müşteri tarafından bilgi sağlaması, politikaları benimsemesi, standartlara veya yasalara uyumu onaylaması veya benzer eylemleri gerçekleştirilmesi istenirse, Tedarikçi işbirliği yapacak ve TPI tarafından yönlendirilen bu tür gerekliliklere uymak için ticari olarak makul tüm çabayı gösterecektir. Tedarikçi, Dodd – Frank Wall Street Reformu ve Tüketicinin Korunması Yasasının 1502.Bölümüne uyum amacıyla, örnekleme yoluyla ve sınırlama olmaksızın, “Çatışma Mineralleri” (Yasalarda tanımlandığı gibi) ile ilgili tüm sertifikaları ve bilgileri TPI veya müşterisi tarafından talep edilen şekilde ve zamanda sağlamak için ticari olarak makul tüm çabayı gösterecektir. Tedarikçi ayrıca tedarik tabanının (ve tedarikçisinin tedarik tabanının) AB, ulusal, uluslararası, federal, eyalet, vilayet hukuku veya yerel hukuk, anlaşma, sözleşme, protokol, ortak yasa, düzenleme, yönerge veya düzenleme ve tüm yasal emirler dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere, tüm ilgili ve maddi yükümlülüklerle uymasını şart koşmak için ticari olarak makul tüm çabayı gösterecektir.
4. İnsan Hakları – Tedarikçi, TPI web sitesinde yayınlanan ve zaman zaman güncellenebilecek TPI İnsan Hakları Politikasının ruhuna ve amacına uymayı kabul eder. Sınırlama olmaksızın, Taraflar bu Bölüme uyulmamasının bu Sözleşmenin önemli bir ihlali olarak kabul edileceğini karşılıklı olarak kabul ederler.
5. Tedarikçi Davranış Kuralları – Tedarikçi, TPI web sitesinde yayınlanan ve zaman zaman güncellenebilecek TPI Tedarikçi Davranış Kurallarına uymayı kabul eder.

P. TEHLİKELİ MATERYALLER; MSDS

Uygun durumlarda, Tedarikçi her bir Tesise, bu tür uyumluluğu gerektiren Ürünlerin her bir sevkiyatının teslimi sırasında ve her türlü güncellemede uygun tüm Materyal Güvenlik Bilgi Formlarını (“MSDS”) sağlayacaktır. Tedarikçinin kimyasallar, PCB'ler veya potansiyel olarak tehlikeli maddeler (topluca “Materyaller”) kullanması durumunda, Tedarikçi sorumluluğu üstlenecek ve TPI Tazmin Edilen Tarafları, Tedarikçinin kullanımından (bu tür Materyallerin tahliyesi, boşaltılması, depolanması, taşınması veya bertaraf edilmesi dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere) ve Tedarikçinin ilgili yasa veya düzenlemelere uymamasından kaynaklanan tüm İddialara karşı tazmin edecek, savunacak ve sorumlu tutmayacaktır.

S. YERİNDE HİZMET; UYUŞTURUCU VE ALKOL POLİTİKASI

Tedarikçi TPI'nın tesislerinde herhangi bir hizmet sağlıyorsa, bu tesislerin operasyonel veya endüstriyel uygulamalar için kullanıldığını kabul eder ve Tedarikçi, kişinin veya mülkün

yaralanmasını önlemek için söz konusu tesislerdeki güvenlik kurallarını öğrenecektir. Çalışanlar/alt yükleniciler ("Tedarikçi Personeli") için gerekli ve UYGUN kişisel koruyucu ekipmanı ("KKE") sağlamak Tedarikçinin sorumluluğudur. Bununla birlikte, Tedarikçi Personeli'nin TPI tarafından sağlanan KKE'yi kullanması durumunda, Tedarikçi, bu KKE'nin kullanımıyla ilgili veya hatalı kullanımının neden olduğu tüm İddialara karşı TPI'yı tazmin edecek ve sorumlu tutmayacaktır. Herhangi bir hizmetin tamamlanmasından sonra Tedarikçi tüm fazla malzemeleri, ekipmanı ve çöpleri kaldıracak ve tesisleri temiz bir durumda bırakacaktır. Tedarikçi, Tesisin herhangi bir yerine veya yakınına, herhangi bir alkollü veya sarhoş edici içki, uyuşturucu getirmeyecek, kullanmayacak veya dağıtımını yasal açıdan yasak olan herhangi bir madde getirmeyecek veya getirilmesine izin vermeyecektir.

R. GİZLİLİK

1. Taraflar bir Gizlilik Sözleşmesi ("NDA") imzalamışsa, bu Sözleşme kapsamındaki haklarının ve yükümlülüklerinin ifasında taraflar arasındaki bilgi alışverişi, aşağıdaki durumlar dışında söz konusu NDA'ya tabidir: (a) bu NDA'nın amacının taraflardan birinin bu Sözleşme uyarınca yükümlülüklerinin yerine getirilmesi ile bağlantılı olarak bilgi alışverişini içerdiğinin kabul edilmesi halinde ve (b) söz konusu NDA'nın süresinin, bu Sözleşmenin süresine eşit olacak şekilde uzatılması halinde (zaman zaman daha da uzatılır). Bu Sözleşmenin varlığı, kapsamı ve içeriği (NDA'da tanımlandığı gibi) Gizli Bilgi olarak kabul edilir.
2. Taraflar bir NDA imzalamamışsa, herhangi bir tarafın diğerine açıkladığı tüm bilgiler (hem teknik hem ticari), bu Sözleşme kapsamında satılan Ürünlerin hacimleri ve fiyatlandırması dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere, yasa veya denetçilerin gerektirdiği durumlar dışında ve bu Sözleşmenin yerine getirilmesinde yetkili yüklenicilerin ihtiyaç duyması dışında -söz konusu yüklenicilerin bu bölümdeki yükümlülüklerden daha az katı olmayan bir gizlilik sözleşmesine tabi olmayı kabul etmeleri koşuluyla- kesinlikle gizli tutulacak ve başka bir tarafa iletilmeyecektir. Bilgilerin açıklandığı tarihten itibaren beş (5) yıl süreyle, alıcı taraf, (a) diğer taraftan alınan bilgilerin ifşasını önlemek ve (b) diğer tarafın bilgilerini Sözleşmeyi gerçekleştirmek için gerekenden başka herhangi bir amaç için kullanmamak üzere, makul bakımdan daha az olmayacak şekilde kendi benzer nitelikteki bilgileri için gösterdiği özenle aynı derecede özen gösterecektir. Bununla birlikte, bu ifşa etmeme ve kullanmama hükümleri, şu kapsamdaki bilgiler için geçerli değildir: (i) alan tarafça herhangi bir eylemde bulunmadığı veya hareket edilmediği halde genel olarak halka açık olan veya kamuya açık hale gelen bilgiler; (ii) bilgiyi alan tarafın yazılı kayıtlarında önceden gösterildiği gibi ifşa anında bilginin zaten alan tarafın elinde bulunması halinde; (iii) ifşa edilen bilgilerle ilgili herhangi bir gizlilik yükümlülüğünü ihlal etmeden üçüncü bir şahıs tarafından gizli olmayan bir şekilde alan tarafa ifşa edildiğinde veya (iv) bilgiye erişimi olmayan, alan tarafın bir çalışanı veya temsilcisi tarafından daha sonra bağımsız olarak geliştirildiğinde. Taraflardan hiçbirisi diğerinin adını diğerinin önceden yazılı izni olmadan tanıtım bültenlerinde, yönlendirmelerde, reklamlarda veya benzer faaliyetlerde kullanmayacaktır.
3. Bu R Bölümünün 1 ve 2. Alt bölümlerine bakılmaksızın, Tedarikçi TPI'nın bu Sözleşmenin fiyatlandırmasını ve diğer maddi şartlarını TPI müşterilerine açıklamasına izin verdiğini kabul eder.

S. SİGORTA

Tedarikçi, teslimat noktasında teslim alınana kadar tüm riskler için Ürünleri sigortalayacaktır. Tedarikçi TPI üretim sorunlarını incelemek veya çözmek dışında TPI tesislerinde çalışıyorsa, iş veya hizmetlere başlamadan önce, Tedarikçi, bu Sözleşme kapsamındaki faaliyetlerinde

aşağıdaki sigorta teminatlarını Sözleşmenin tüm süresi boyunca alacak ve sürdürecektir: (a) bedensel yaralanmayı ve maddi zarar sorumluluğunu, sözleşme sorumluluğunu, ürünler ve tamamlanmış operasyon sorumluluğunu kapsayan Ticari Genel Sorumluluk (olay formu) ve inşaat veya onarım hizmetleri ifa ediliyorsa, geniş form mülk zarar sorumluluğu (BFPD) dahil, olay başına minimum limit 1.000.000 \$, ürün ve tamamlanmış operasyonlar toplamı 1.000.000 \$ ve genel toplam 1.000.000 \$ olmak üzere; (b) Kişi başına minimum 1.000.000 \$ ve kaza başına 1.000.000 \$ bedensel yaralanma ve 1.000.000 \$ değerinde mülk hasarı veya 1.000.000 \$ tutarında birleşik tek limit olmak üzere, (varsa) sahip olunan, kiralanan veya planlanan araçları kapsayan Kapsamlı Otomobil Sorumluluğu (c) Yasaların gerektirdiği şekilde sosyal haklar sağlayan İşçi Tazminatı veya Endüstriyel Kaza sigortası ve (d) İşverenin Sorumluluk /Stop-Gap Sorumluluk sigortası (yalnızca ABD), her kazada minimum 100.000 \$, her çalışan için minimum 100.000 \$ ve minimum 100.000 \$ politika limiti. TPI tesislerinde herhangi bir iş veya Hizmet gerçekleştirilirse, TPI, Sigorta Poliçesine ekli zeyilname veya poliçe formunun kopyası ile kanıtlanarak CGL'ye Ek Sigortalı olarak atanacaktır. TPI tesislerinde Hizmet gerçekleştiriliyorsa, Ek Sigortalı tasdiki Tedarikçinin TPI için "faaliyetleri" için geçerli olacaktır. Yukarıdaki zorunlu sorumluluk limitleri, birincil ve koruyucu/aşırı hasar sigortası poliçelerinin herhangi bir kombinasyonu ile sağlanabilir. Tedarikçi, TPI tesislerinde herhangi bir çalışmaya başlamadan önce TPI'ya yukarıdaki gerekliliklere uyumu kanıtlayan Sigorta Sertifikasını ve tasdikleri veya poliçe formlarını sağlayacaktır. Tedarikçi, sigortayı düzenleyen/düzenleyenlerin TPI'ya teminatın iptalinden en az otuz (30) gün önce yazılı bildirimde bulunmasını isteyecektir. Tedarikçi ve alt yüklenicileri, sigorta şirketlerinin TPI ve iştiraklerine karşı halefiyet haklarından feragat etmesini sağlayacaktır. Tedarikçi, bu feragatin karşılıklı olarak müzakere edildiğini kabul eder. Tedarikçi ve alt yüklenicileri için sigorta sağlayan sigorta şirketleri, en az B+ olmak üzere bir A.M. En iyiler derecesine sahip olacaktır. TPI ve iştiraklerinin tüm sigortaları veya dahili sigortaları, Tedarikçi veya alt yükleniciler tarafından sağlanan sigortalardan fazla olacaktır. Tedarikçi, alt yüklenicilerinin (TPI tesislerinde olan) yukarıdakilerle tutarlı sigorta teminatı ve tasdiklere sahip olmasını sağlayacaktır.

T. MÜCBİR SEBEPLER

Tedarikçi, icraatlerinde zamanın kritik öneme sahip olduğunu kabul eder. Bununla birlikte, taraflardan hiçbiri, bu Sözleşmenin tamamen veya kısmen ulusal grevler, yangınlar, seller, depremler veya diğer doğal afetler, navlun ambargoları, devlet yasakları veya idari yasaklar, isyanlar ve kamu düşmanları veya teröristlerinin eylemleri nedeniyle yerine getirilmemesinden kaynaklanan zararlardan sorumlu olmayacaktır. Taraflardan herhangi biri bu tür bir olaydan etkilenirse, zaten yolda olan siparişler kabul edilir ve ödemesi yapılır. Böyle bir olaydan etkilenen bir taraf, olayı açıklayarak ve süresini tahmin ederek diğer tarafı derhal bilgilendirecektir. Taraflar iyi niyetle olayın etkilerini hafifletmek için işbirliği yapacaktır. Her ne olursa olsun, Tedarikçi Sözleşmeyi zamanında yerine getiremiyorsa, TPI, herhangi bir ceza ödemeksizin başka bir tedarikçiden Ürün talep etme hakkına sahip olacaktır ve bu Ürünler TPI'nın satın almayı taahhüt ettiği hacim gerekliliklerinden sayılacaktır. Alternatif olarak, TPI kendi takdirine bağlı olarak bu Sözleşmeyi feshedebilir. Bu Bölüm T uyarınca muaf tutulmadıkça, TPI, Tedarikçi kararlaştırılan plana uygun şekilde zamanında performans gösteremediği için Ürünü acil durum esasına göre başka bir tedarikçiden satın almak zorunda kalırsa, Tedarikçi Ürünleri elde etmek için yapılan tüm ticari makul ek maliyetler ve harcamalar için TPI'ya geri ödeme yapacaktır.

U. FESİH HAKKI

TPI, TPI'nın uygun gördüğü şekilde, teslim edilmeyen Ürünlerin tümü veya herhangi bir kısmı için, iyi niyetle zaten üretim veya teslimat sürecinde olan (Tedarikçinin başka bir kullanımı olmayan makul miktarlarda ham maddenin iptal edilemez siparişleri dahil) Ürünler için olan

PO'lar hariç olmak üzere, yazılı bildirimle ilgili PO'yu feshedebilir. Bu bildirim alınması üzerine Tedarikçi bu Sözleşme veya PO kapsamındaki tüm girişimleri derhal sonlandıracaktır. Standart olarak üretilmiş olan Ürünler bakımından, TPI'nın tek yükümlülüğü fesih bildirimini almadan önce TPI'ya teslim edilen Ürünler için ödeme yapmak olacaktır. TPI için özel olarak üretilen Ürünler bakımından, Tedarikçi TPI tarafından aksi yönde talimat verilmedikçe, fesih bildirimini alınması üzerine tüm çalışmaları durduracaktır. Söz konusu fesih üzerine, TPI Tedarikçinin doğrudan PO ile bağlantılı olarak yaptığı makul masrafları, Tedarikçinin alt sözleşmeler kapsamında fiilen üstlendiği maliyetler ve iptal masrafları dahil olmak üzere ödeyecektir (başka türlü kullanılamaz ham maddeleri içerenler gibi). Söz konusu bir uzlaşma teklifi TPI'ya TPI'nın fesih bildirimini aldıktan sonra on (10) iş günü içinde sağlanacaktır. Söz konusu ödeme, geçerli PO'nun toplam fiyatını aşmayacak ve Tedarikçiye sunulan herhangi bir depozito, iade veya kurtarılmış mal değeri ile azaltılacaktır. Bu ödeme üzerine, Ürünler ve/veya Hizmetlerin mülkiyeti TPI'ya geçecektir.

V. TEMERRÜT

Bir taraf aşağıdaki durumlarda bu Sözleşme kapsamında temerrüde düşecektir: (a) ihtilafsız bir tutarı diğer tarafın bildiriminden sonra yirmi (20) iş günü içinde ödememesi; (b) teslimat, kalite veya şartnameye uygunluk veya burada yer alan Sözleşme şartlarından herhangi biri dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere bir performans ihlalini yazılı ihlal bildirimini alınmasını takip eden on (10) iş günü içinde çözemezse veya (c) iflasına hükmedilmesi, yeniden yapılanmaya gitmesi veya bunun için bir vekil tayin edilmesi durumunda. Diğer mevcut çözüm yollarına ek olarak, temerrüt etmeyen taraf temerrüt eden tarafa yazılı bildirimde bulunarak bu Sözleşmeyi sorumluluk altına girmeden derhal feshedebilir. Böyle bir fesih, fesih bildirimini yürürlük tarihinden önce tahakkuk eden veya borçlu olunan hakları veya yükümlülükleri etkilemeyecektir.

W. BİLDİRİMLER

Tedarikçi ve TPI, Sözleşmenin gerektirdiği tüm bildirimlerin, isteklerin, taleplerin ve diğer iletişimlerin yazılı olması gerektiğini ve tarafların Sözleşmenin veya PO'nun ilk sayfasında belirtilen veya bir tarafın diğer taraflara bildirimde bulunarak ilettiği diğer herhangi bir adreste teslim edilmesi gerektiğini kabul eder. Bildirimler, şahsen veya faksla veya bir gecede teslimat hizmeti ile teslim edilirse fiili makbuz üzerine ve ABD postasıyla, posta ücreti önceden ödenmiş, onaylı, iade makbuzu talep edilen ödeme tarihinden sonraki üçüncü iş günü sonunda teslim edilmiş sayılır.

X. ACENTE İLİŞKİSİ YOKTUR

Tedarikçi, bu belge uyarınca her bakımdan bağımsız bir yüklenici olarak hareket edecektir. Bu Sözleşme taraflar arasında bir temsilcilik ilişkisi oluşturmaz ve taraflar arasında bir ortak girişim veya ortaklık oluşturmaz. Tarafların hiçbirisi diğer tarafı bağlama yetkisine sahip değildir veya herhangi bir kişiye bir tarafın diğer tarafın temsilcisi olduğunu beyan etme yetkisine sahip değildir.

Y. SÖZLEŞME YORUMLAMASI

Bu Sözleşmenin tarafları, hükümlerini müzakere ettiklerini ve anladıklarını beyan eder ve taslak hazırlayana karşı hiçbir karinede bulunulmaması gerektiğini kabul eder. Bu Sözleşme taraflar ve ilgili mirasçıları, kişisel temsilcileri, halefleri ve izin verilen görevliler için bağlayıcı olacak ve onların menfaatine olacaktır. Bu Sözleşmenin bir hükmünün herhangi bir bakımdan uygulanamaz olduğu belirlenirse, hükmün başka herhangi bir bakımdan uygulanabilirliği ve bu Sözleşmenin kalan hükümlerinin uygulanabilirliği bozulmaz. Bu Sözleşme, bu Sözleşmenin konusu ile ilgili olarak tarafların tüm uzlaşmasını içerir ve taraflar arasında bu Sözleşmenin

konusu ile ilgili olarak yazılı veya sözlü önceki ve eşzamanlı tüm müzakere ve anlaşmaların yerine geçer. Yazılı olmadıkça ve feragati yapan tarafça imzalanmadıkça hiçbir feragat TPI için bağlayıcı olmayacaktır. TPI'nın bu Sözleşmenin bir hükmünü ihlal etmekten feragat etmesi, başka bir hükümden feragat etmesi veya aynı hükmün daha sonraki bir ihlalinden feragat etmesi anlamına gelmez.

Z. ATAMA

Tedarikçi, bu belge kapsamındaki haklarını ve yükümlülüklerini tahsis etmeyecek veya devretmeyecektir. Tedarikçi tarafından TPI'nın önceden onayı olmadan yapılan herhangi bir temlik veya devir geçersiz olacaktır.

AA. KARŞI TARAFLAR; MÜHÜRLÜ İMZALAR

Bu Sözleşme bir veya daha fazla nüsha halinde imzalanabilir ve birlikte ele alındığında tek ve aynı belgeyi oluşturur. Bir imzanın mührü, orijinal imza ile aynı güç ve etkiye sahip olacaktır.